

Inca

El centro de la isla es el punto de encuentro: campesinos, obreros, comerciantes, visitantes.... Aquí la industria compite con el campo, el bar de moda no llega a quitarle el espacio al antiguo café de tertulias. La ciudad se niega a abandonar el entrañable aire pueblerino.

Quizás, te sea difícil definir este espacio, hasta que comprendas que aquí, en el centro de la isla, está el cruce, que crece, se multiplica y cambia. El vibrante hoy y el sereno ayer. En la feria tradicional, marejada de gentes y gritos, podrás comprobar que esta algarabía no se improvisa y que es la misma que desde hace siglos enorgulleció y empapó las calles de Inca.



Información
Ayuntamiento:
Plaça Espanya, 1
Tel.: 971 88 01 50
Fax: 971 88 08 19
Policía Local:
Artà, 11
Tel.: 971 88 08 18
Fax: 971 88 08 02

Correos:
Salort, esquina Pça. Àngel
Tel.: 971 50 04 23
Centro de Salud:
Dureta, s/n.
Tel.: 971 50 27 12
Biblioteca:
Dureta, s/n.
Tel.: 971 88 02 76

Polideportivo:
Ctra. Alcúdia, s/n.
Tel.: 971 88 04 16
Mercado:
Plaça Constitución,
domingos
Fiestas:
San Abdón y Senén,
30 de julio
Feria "Dijous Bo",
noviembre

Actividades: comer, dormir, pasear, fotos, buenas vistas, buenos bares, visita cultural monasterio, servicios, compras, polígono industrial

Castellano Municipio considerado la segunda capital de la isla, industrial (se denomina la capital de la piel) y situado junto a la Serra de Tramuntana, en la zona del Raiguer. Es el cuarto más poblado de Mallorca, con 24.000 habitantes, cabeza de partido judicial y de comarca, además de centro comercial de primer orden. En el Puig de Santa Magdalena, de 287 metros de altitud, está el santuario del mismo nombre, aunque el de mayor altura del término se encuentra en el Puig des Minyons, de 307 metros. Estas dos cimas forman el Puig de Inca y sirven de mirador a las tierras del Pla, Raiguer y Tramuntana. Una de las celebraciones más importantes y con más tradición del municipio es la feria del Dijous Bo, que tiene lugar en noviembre.

Catalá Municipi considerat la segona capital de l'illa, industrial (se l'anomena capital de la pell) i situat devora la serra de Tramuntana, a la zona del Raiguer. És el quart municipi més poblat de Mallorca, amb 24.000 habitants, cap del partit judicial i de comarca, a més de centre comercial de primer ordre. Al puig de Santa Magdalena, de 287 metres d'altitud, trobam el santuari amb el mateix nom, encara que el puig amb més alçada del terme és el des Minyons, de 307 metres. Aquests dos cims formen el puig d'Inca i serveixen de mirador de les terres del Pla, el Raiguer i la Tramuntana. Una de les celebracions més importants del municipi és el Dijous Bo, que té lloc el mes de novembre.

Deutsch Inca wird als zweite Hauptstadt Mallorcias angesehen, ihr Schwerpunkt liegt in der Lederindustrie und sie verfügt über große Einkaufszentren. Die Gemeinde liegt neben dem Tramuntana-Gebirge in der Region "Raiguer" und ist mit 24.000 Einwohnern eine der am stärksten besiedelten Gemeinden Mallorcias. Auf dem Berg Santa Magdalena (287 m) befindet sich das gleichnamige Kloster; der höchste Berg der Gemeinde ist der Puig des Minyons von 307 m. Beide Berggipfel bilden den Puig de Inca und bieten einen herrlichen Ausblick auf die Ebene Mallorcias, Raiguer und das Tramuntana-Gebirge. Das im November stattfindende Volksfest „Dijous Bo“ ist eines der interessantesten und traditionsreichsten Ereignisse Incas.

English Municipality considered to be the second capital of the island, industrial (it is called the capital of leather) and located near the Serra de Tramuntana, in the Raiguer area. It is the fourth most populated town of Mallorca, with 24.000 inhabitants, head of administrative area and of region, apart from being a basic shopping centre. On the Puig de Santa Magdalena, 287 meters high, the sanctuary with the same name is located, although the highest of the area is situated on the Puig des Minyons, 307 meters. These two tops form the Puig d'Inca, and are used as a viewpoint of the lands of the Pla, Raiguer and Tramuntana. One of the most important and traditional celebrations of the municipality is the Dijous Bo fair, which is held in November.

Français Commune considérée la deuxième de l'île, industrielle – elle est appelée la "capitale du cuir" – elle est située près de la chaîne Tramontane, dans la zone du Raiguer. Elle est la 4^e ville la plus peuplée avec 24.000 habitants, tête de district judiciaire et tête de région, elle est en plus un centre de commerce de premier ordre. Sur le pic de Santa Magdalena, de 287 mètres d'altitude, se trouve un sanctuaire du même nom. Le plus haut de la commune est le "Puig des Minyons", de 307 mètres. Ces deux cimes forment le Puig d'Inca et offre un mirador sur les terres de la Plaine, Raiguer et Tramontane. Une des célébrations les plus importantes et traditionnelles est la fête du "Dijous Bo" qui a lieu en novembre.



m

a

n

Avinguda del Pla, 65-67
Polígono de Ca'n Matzari
07300 Inca · Mallorca

Teléfonos:
971 500 908 · 971 500 262
Fax: 971 504 400

E-mail:
pavimentosman@pavimentosman.es

Web:
www.pavimentosman.es





se w thomas

La singular conjunción de maestría artesana y un refinado gusto por la estética hacen que el taller Thomas Perlitschke de carpintería destaque como un lugar de referencia en Inca.

Der sichere Blick für Ästhetik, gekoppelt mit handwerklicher Kompetenz. Macht die Schreinerei von Thomas Perlitschke in Inca einzigartig.

The sure instinct for aesthetics, couple with technical competence, makes Thomas Perlitschke's carpenter workshop in Inca unique.

Thomas Perlitschke.
C/ Escorça, 80 . inca. 07300, email: info@creteam-design.com
web. www.createam-design.com
Móvil 670 700 543. Tel/Fax 971 88 14 24

Crea
Team

